

Guatemala, 31 de diciembre de 2014

Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas
Su Despacho

Señor Director:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la cláusula octava del Contrato Número **DGH-49-2014**, celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona para la presentación de servicios técnicos bajo el renglón 029, me permito presentar el informe mensual de actividades desarrolladas en el período del **01 al 31 de diciembre de 2014**.

Se detallan las actividades a continuación:

- a) Se apoyó en el control de las actividades de operaciones petroleras en campo; se inspeccionaron condiciones de pozos productores e inyectores; trabajos de obra civil y mantenimiento general, llevados a cabo durante la el período comprendido del 26 de noviembre al 03 de diciembre del presente año en el campo petrolero del contrato 2-85;
- b) Se asesoró en el cálculo del Cierre Mensual de la Producción Fiscalizada de Crudo Nacional correspondiente al mes de noviembre de 2014; además se apoyó en el envío de la misma al Departamento encargado en el Banco de Guatemala;
- c) Se apoyó en el análisis del contenido técnico del expediente número 279-2014 Programa Mensual de Explotación correspondiente a Octubre 2014, así como los proyectos y trabajos realizados durante este período;
- d) Se apoyó en el análisis de la producción de petróleo, inyección de agua y consumo de combustibles para generación de energía eléctrica en el área del contrato 2-85 a octubre de 2014;
- e) Se apoyó en la actualización de presentación que contiene Información Estadística Mensual de los Contratos en Explotación, correspondiente a noviembre de 2014.

Atentamente,


B.Sc. Sandy Vanesa Orozco López
DPI 2214 57739 1202

Vo.Bo.,


Ing. Elvis Cifuentes
Jefe Departamento Explotación



Aprobado,


Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos



Guatemala, 31 de diciembre de 2014

Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas
Su Despacho

Señor Director:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la cláusula octava del Contrato Número **DGH-49-2014**, celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona para la presentación de servicios técnicos bajo el renglón 029, me permito presentar **el informe final de actividades** desarrolladas en el período del **03 de julio al 31 de diciembre de 2014**.

Se detallan las actividades a continuación:

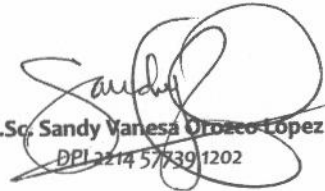
- a) Se apoyó en el control de las actividades de operaciones petroleras en campo; se inspeccionaron condiciones de pozos productores e inyectores; trabajos de obra civil y mantenimiento general, llevados a cabo durante los periodos de: 08 al 15 de julio (Contrato 2-2009); 30 de julio al 07 de agosto (Contrato 1-2005); 26 de agosto al 02 de septiembre (Contrato 2-2009); 24 de septiembre al 01 de octubre (Contrato 2-85); 15 al 22 de octubre (Contrato 2-85); y 26 de noviembre al 03 de diciembre del presente año (Contrato 2-85);
- b) Se asesoró en el cálculo del Cierre Mensual de la Producción Fiscalizada de Crudo Nacional mensual durante el período reportado; además se apoyó en el envío de la misma al Departamento encargado en el Banco de Guatemala;
- c) Se elaboraron proyectos de dictámenes acerca del contenido del expedientes relacionados con proyectos y trabajos realizados, relacionados con operaciones petroleras de los diferentes contratos en explotación del país;
- d) Se apoyó en el análisis del contenido técnico del expediente número 279-2014 Programa Mensual de Explotación correspondiente a Octubre 2014, así como los proyectos y trabajos realizados durante este período;
- e) Se apoyó en el análisis de la producción de petróleo, inyección de agua y consumo de combustibles para generación de energía eléctrica en el área del contrato 2-85 del año 2014;
- f) Se apoyó en la actualización de la información relacionada con el Departamento de Explotación, contenida en el documento "Memoria de Labores de La DGH", en los trimestres en los que esta fue solicitada;
- g) Se apoyó en la actualización mensual de la presentación que contiene Información Estadística Mensual de los Contratos en Explotación, de los meses de enero a noviembre de 2014.

Atentamente,

Vo.Bo.,


Ing. Elvis Cifuentes
Jefe Departamento Explotación


Aprobado,


B.Sc. Sandy Vanesa Ordoñez López
DPI 2214 577391202


Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos


Finiquito de:

SANDY VANESA OROZCO LÓPEZ

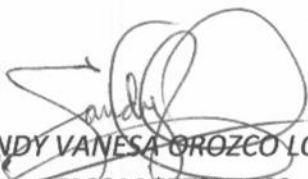
A favor del:

Ministerio de Energía y Minas

Por este medio hago constar que el Ministerio de Energía y Minas cumplido en su totalidad con las cláusulas de pago establecidas en el contrato DGH-49-2014 celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y el interesado, para la prestación de Servicios Técnicos.

*Igualmente, libero con plena conformidad el **FINIQUITO** correspondiente de acuerdo a lo estipulado en dicho contrato.*

Y para los usos legales que al interesado le convengan, extendiendo y firmo en la ciudad de Guatemala, el 31 de diciembre de 2014.


SANDY VANESA OROZCO LÓPEZ
DPI 2214 57739 1202